ENCIMERA VITROCERÁMICA
TV1020
TV1021

WWW.ELECTRO-BRANDT.ES

Estimado/a cliente:

Acaba de comprar una placa BRANDT y le damos las gracias por ello.

En este aparato hemos puesto toda nuestra pasión, nuestro saber hacer, para que pueda satisfacer mejor sus necesidades. Además de innovador y eficaz, lo hemos concebido para que siempre sea fácil de usar.

Asimismo, en la gama de productos BRANDT, encontrará una gran variedad de hornos, microondas, campanas extractoras, cocinas, lavavajillas, lavadoras, secadoras, frigoríficos y congeladores que podrá combinar con su nueva PLACA DE COCCIÓN BRANDT.

Por supuesto, con la permanente preocupación por satisfacer lo mejor posible sus demandas sobre nuestros productos, nuestro servicio de atención al cliente está a su disposición para responder a todas sus preguntas o sugerencias (combinadas al final de este libro).

Visite también nuestro sitio web www.electro-brandt.es , donde encontrará todos nuestros productos, así como información útil y complementaria.

BRANDT

www.electro-brandt.es

Con el fin de conseguir una mejora constante de nuestros productos, nos reservamos el derecho de incorporar a sus características técnicas, funcionales o estéticas todas las modificaciones asociadas a su evolución.

Importante

Antes de instalar y utilizar su aparato, lea atentamente esta guía de instalación y utilización que le permitirá familiarizarse muy rápidamente con su funcionamiento.

1 / INSTALACIÓN DEL APARATO
- Elección del emplazamiento ____ 06
- Encastre ____ 06
- Conexiones ____ 07

2 / UTILIZACIÓN DEL APARATO
- Descripción de la parte superior ____ 08
- Recipientes para la vitrocerámica ____ 09
- Descripción de los mandos ____ 10
- Puesta en marcha ____ 10
- Regulación de la potencia ____ 10
- Regulación del temporización ____ 10
- Utilización de la "seguridad a prueba de niños" ____ 11
- Medidas de seguridad durante el funcionamiento ____ 11

3 / LIMPIEZA HABITUAL DEL APARATO
- Limpiar el aparato ____ 13

4 / MENSAJES PARTICULARES, INCIDENTES
- En el momento del encendido ____ 13
- En el momento de la puesta en marcha ____ 13
- Durante la utilización ____ 13

5 / SERVICIO POSVENTA ____ 14

ES
INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORANTES. LEER CON ATENCIÓN Y CONSERVAR PARA FUTURAS UTILIZACIONES

Estas instrucciones están disponibles para su descarga en el sitio de internet de la marca.

Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o por personas sin experiencia y conocimientos suficientes si están adecuadamente vigiladas o si se les enseña cómo utilizarlo, de manera segura, comprendiendo los riesgos que entraña. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento sin supervisión.

Calor residual
El aparato y sus partes accesibles se calientan durante su utilización.
Deben tomarse precauciones para evitar tocar los elementos calentadores.
Para detener el funcionamiento de una o de todas las zonas de cocción, presione de forma prolongada el botón de puesta en marcha/parada. El usuario recibe el aviso mediante un pitido de que se ha detenido el funcionamiento y del cambio de estado de los indicadores.
Durante este periodo aparece una "**H**". Evite tocar entonces las zonas a las que se refiere este indicador.

Seguridad de los niños
Debe mantenerse alejados a los niños menores de 8 años a menos que estén vigilados de forma permanente.

Su placa está provista de una función de seguridad a prueba de niños que bloquea su utilización al detenerse la cocción o durante ella. No olvide desbloquearla antes de volver a utilizarla.
Para los usuarios de estimuladores cardíacos e implantes activos
El funcionamiento de la placa cumple las normas de perturbaciones electromagnéticas en vigor y responde, por lo tanto, a las exigencias legales.
Para que no haya interferencias entre su placa de cocción y un estimulador cardíaco, es preciso que este último se haya diseñado y regulado conforme la normativa por la que se rige. En este sentido, solo podemos garantizar la conformidad de nuestro propio producto.
En lo que respecta al estimulador cardíaco o a posibles incompatibilidades, se puede informar preguntando a su fabricante y al médico que le trata.
Su aparato cumple las directivas y reglamentos europeos a los que está sujeto.
ADVERTENCIA: No utilice protectores de placas a menos que los haya diseñado el fabricante de este aparato de cocción o estén recomendados por este fabricante en las instrucciones de uso incorporadas en el aparato. El uso de protectores inapropiados puede provocar accidentes.

La cocción sin supervisión en una placa de cocción con grasa o aceite puede ser peligrosa y provocar un incendio.

No intente nunca apagar una zona de cocción con agua; apague el aparato y cubra la llama, por ejemplo, con una tapadera o una tapa ignífuga.

Peligro de incendio: no apilar objetos sobre el aparato de cocción. Si la superficie está resquebrajada, apague el aparato para evitar el riesgo de choque eléctrico.

No deben colocarse sobre la superficie objetos metálicos tales como cuchillos, tenedores, cucharas y tapas porque pueden calentarse.

Si el cable de alimentación está dañado, el fabricante, su servicio posventa o personas con una cualificación similar deben sustituirlo para prevenir un peligro.

Evite los golpes con los recipientes:
La superficie de vidrio vitrocerámico es muy resistente, pero, en cualquier caso, no es irrompible.

No coloque horizontalmente una tapadera caliente encima de la placa de cocción. Existe el riesgo de que la parte superior de la vitrocerámica resulte dañada por un efecto "ventosa". Evite la fricción de los recipientes que, con el tiempo, puede generar una degradación de la decoración de la parte superior de la vitrocerámica.

No coloque recipientes sobre sus marcos y embellecedores (modelo siguiente).

No utilice recipientes con fondos rugosos o abollados: pueden retener o transportar materiales que provocarán manchas o rayaduras en la placa.

No coloque productos de limpieza o productos inflamables en el mueble situado debajo de la placa de cocción.

No utilice nunca limpiadores por chorro de vapor para la limpieza de la placa.

No recaliente una lata de conserva cerrada; podría estallar.
Por supuesto, esta precaución es válida para todos los modelos de la placa.

Para la cocción, no utilice nunca una hoja de papel de aluminio. No deposite nunca productos envasados con papel de aluminio o en una bandeja de aluminio sobre la placa de cocción. El aluminio se fundirá y dañará permanentemente la placa de cocción.

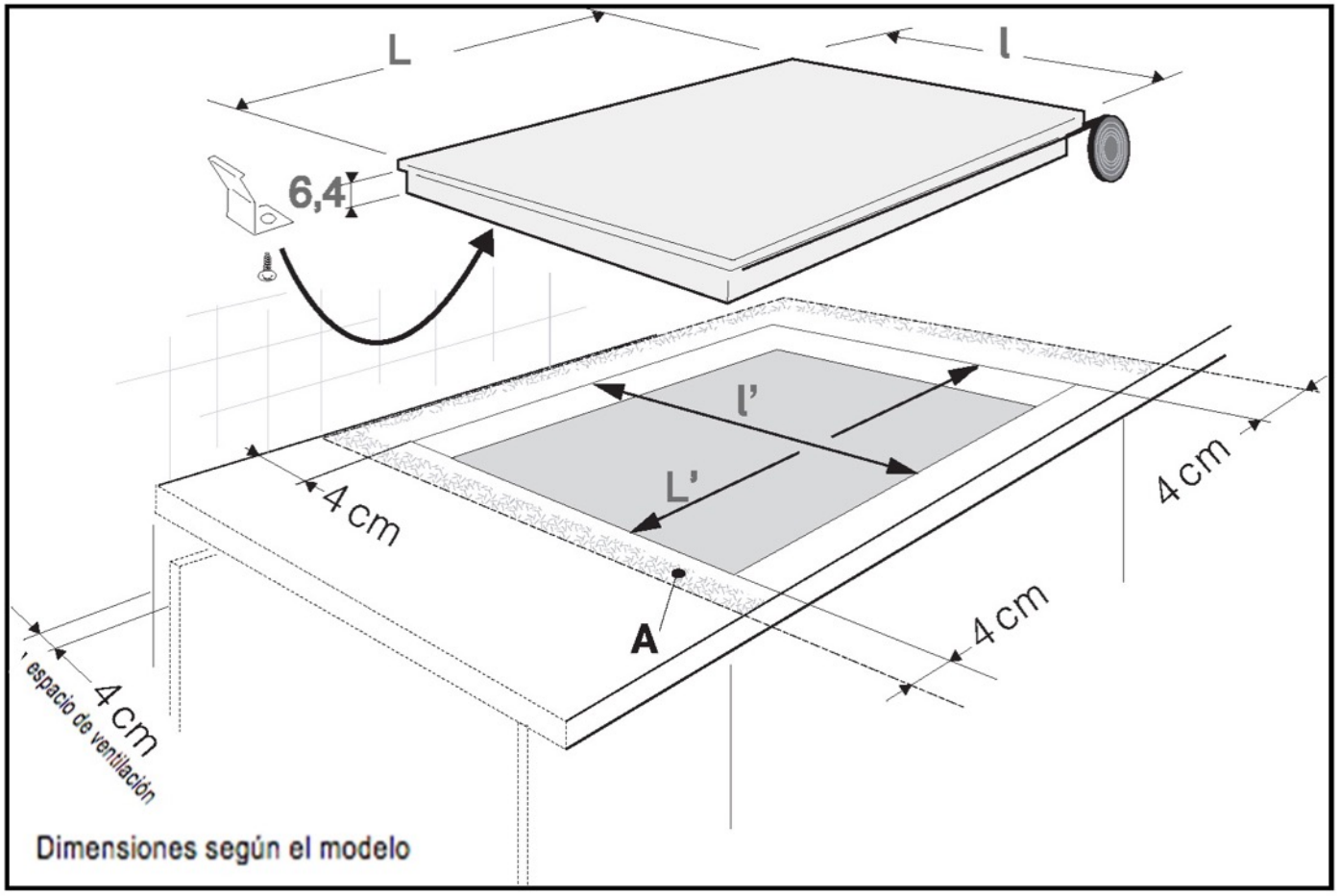
Este aparato no está preparado para funcionar con un temporizador externo o con un sistema de mando a distancia aparte.

La garantía no cubre los defectos que no provocan un fallo de funcionamiento o una falta de aptitud para su uso.

Peligro eléctrico
Asegúrese de que el cable de alimentación de cualquier aparato eléctrico conectado cerca de la placa no esté en contacto con las zonas de cocción.
Si aparece alguna grieta en la superficie del vidrio, desconecte inmediatamente el aparato para evitar el riesgo de choque eléctrico. Para hacerlo, quite los fusibles o accione el interruptor.
No vuelva a utilizar la placa antes de cambiar la parte superior del vidrio.

1 / INSTALACIÓN DEL APARATO

Como muestra este símbolo, los materiales de embalaje de este aparato son reciclables. Contribuya a su reciclaje así como a la protección del medio ambiente depositándolos en los contenedores municipales previstos a tal efecto.
El reciclaje de aparatos que organiza el fabricante también se realizará en las mejores condiciones, de conformidad con la Directiva europea 2002/96/CE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. Diríjase a su ayuntamiento o a su distribuidor para conocer los puntos de recogida de aparatos usados.

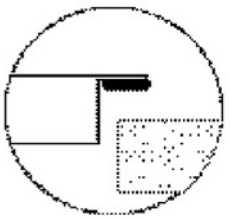


Dimensiones según el modelo

Encastre

La placa de cocción debe instalarse de forma que el conector de toma de corriente sea accesible.
La distancia entre el borde la placa y la pared o tabique debe ser como mínimo de 4 cm. La placa puede encastrarse directamente en la encimera:
- encima del horno en posición alta (distancia mínima de 10 mm),
- encima de un cajón o armario (instale una plancha debajo de la placa).

Pegue la junta de espuma por debajo del aparato, a fin de garantizar una buena estanqueidad con la encimera.



1 / INSTALACIÓN DEL APARATO

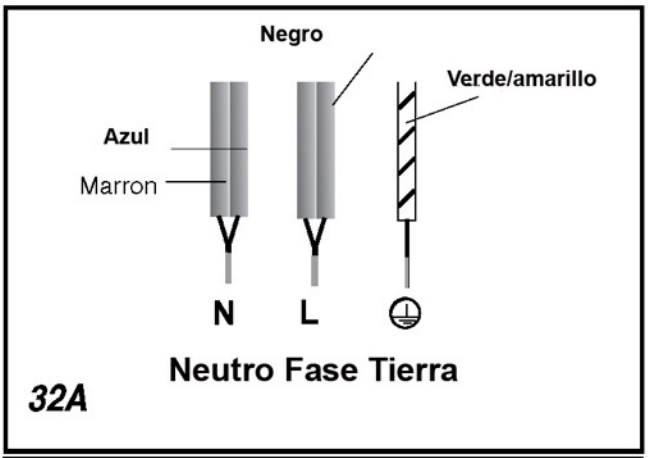
- ***CONEXIONES***

Estas placas deben conectarse a la red mediante una toma de corriente conforme a la publicación CEI 60083 o mediante un dispositivo con interrupción omnipolar conforme a las normas de instalación en vigor.

Con la puesta en tensión de la placa, o después de una interrupción prolongada de la corriente, aparece un código luminoso en el tablero de mandos. Presione un botón para que desaparezca esta información y utilizar la placa (esta información que se visualiza es normal y está reservada, si fuera necesario, al servicio posventa. El usuario de la placa no debe tenerla en cuenta en ningún caso).

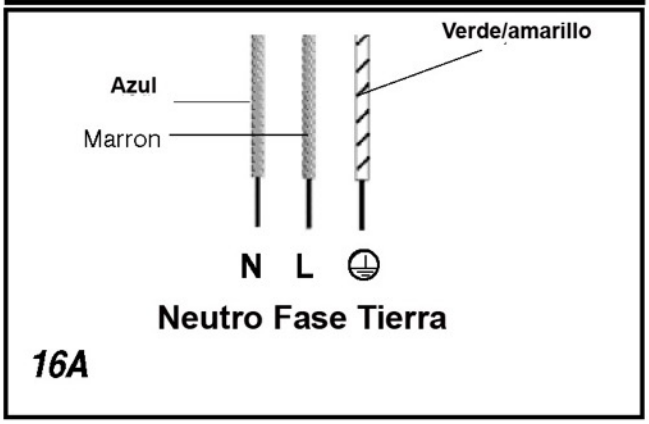
Atención
Si el cable está dañado, el fabricante, su servicio posventa o una persona de cualificación similar debe sustituirlo para evitar un peligro.

CONEXIÓN A 220-240 V



Neutro Fase Tierra

32A

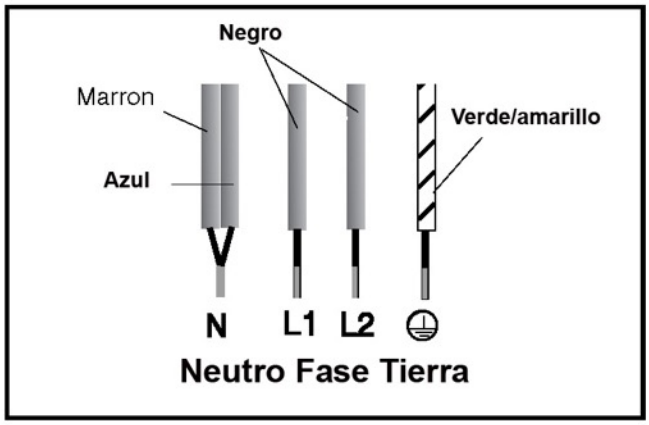


Neutro Fase Tierra

16A

CONEXIÓN A 400V 3N 16A

Separe los 2 cables de fase L1, L2 antes de la conexión.

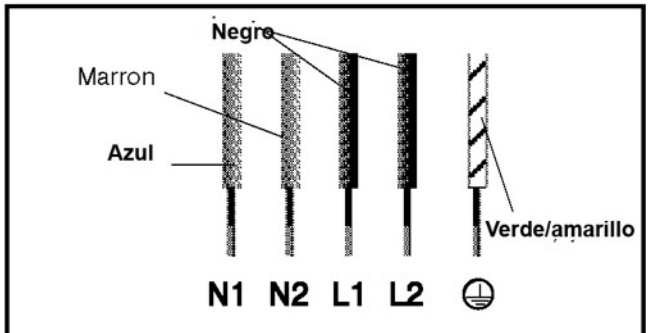


Neutro Fase Tierra

Durante la conexión a 400 V 3 N trifásica, si la encima no funciona compruebe el cable neutro está bien conectado.

CONEXIÓN A 2 X 230V 2L + 2N - 16A

Separe los cables antes de la conexión

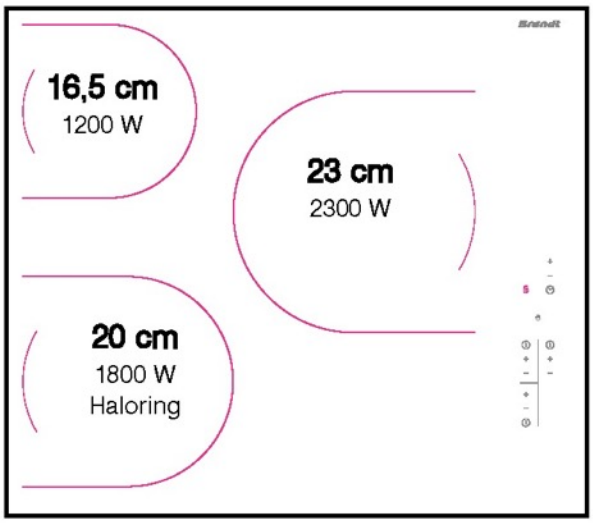


Neutro Fase Tierra

ESTÁ PROHIBIDA CUALQUIER OTRA CONEXIÓN

DESCRIPCIÓN DE LA PARTE SUPERIOR

TV1021



TV1020/TV1512

RECIPIENTES PARA LA VITROCERÁMICA

- ***Los recipientes***

Los recipientes deben estar concebidos para una cocina que funcione con electricidad.
Su fondo plano debe ser plano:
Utilice preferentemente recipientes:
- De acero inoxidable con fondo trimetal espeso o tipo "sándwich".
- De aluminio con fondo liso espeso.
- De acero esmaltado.

- ***Utilización***

Son necesarias temperaturas más altas en caso:
- de cantidades importantes
- de cocciones con un recipiente no cubierto
- de empleo de una cacerola de vidrio o cerámica.

Se necesitan temperaturas más bajas en caso:
- de cocción de alimentos que tienden a quemarse fácilmente (empezar con una temperatura más baja, que puede aumentarse si es necesario).
- de desbordamiento (retirar la tapa o quitar la cacerola; después, bajar la temperatura).

- ***Ahorro de energía:***

Para acabar la cocción, coloque el indicador en la posición 0, dejando el recipiente sobre la zona de cocción para utilizar el calor acumulado (de esta manera, podrá ahorrar energía).
Utilice una tapa siempre que sea posible reducir las pérdidas de calor por evaporación.

- ***Regulación automática de las zonas de cocción***

Las zonas de cocción se regulan automáticamente. Se encienden y se apagan para mantener la potencia seleccionada. De esta manera, la temperatura permanece constante y adaptada a la cocción de los alimentos.
La frecuencia de regulación varía según la potencia seleccionada.

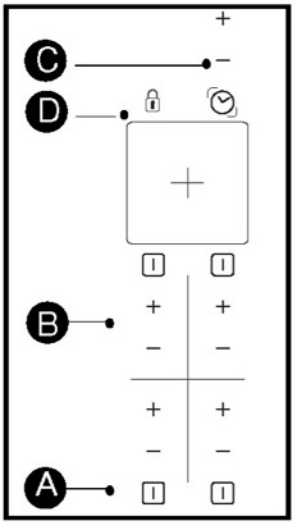
Consejos
Utilizar un recipiente de tamaño adecuado. El diámetro del fondo del recipiente debe ser igual o superior a la zona serigrafiada.
No dejar un recipiente vacío sobre la zona de cocción.
No dejar un recipiente que contenga aceite o grasa caliente sin vigilancia en una zona de cocción.

No recomendamos utilizar un dispositivo de protección de la placa.

DESCRIPCIÓN DE LOS MANDOS

Botones de:

- A Marcha/parada
- B Potencia
- C Temporizador
- D Bloqueo



- ***PUESTA EN MARCHA***

Presione el botón de puesta en marcha/parada de la zona que vaya a utilizar. En la pantalla aparece un 0 parpadeante y se oye un pitido que señalan que la zona está encendida. Ahora puede regular la potencia deseada.
Si no indica ninguna potencia, la zona de cocción se apagará automáticamente.

- ***PARADA***

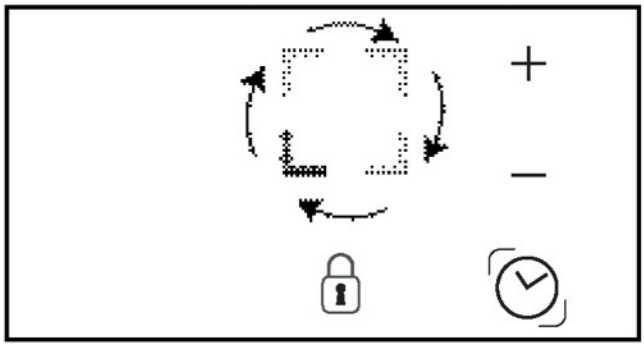
Presione el botón de puesta en marcha/parada de la zona utilizada o el botón "-" de la potencia hasta apagar los indicadores.

- ***REGULACIÓN DE LA POTENCIA***

Presione el botón "+" o "-" para regular el nivel de potencia de 1 a 9.

- ***REGULACIÓN DEL TEMPORIZADOR***

Está disponible un temporizador giratorio para el conjunto de las zonas de cocción y se asigna a una sola zona de cocción cada vez.



Apretando sucesivamente el botón : seleccione la zona de cocción a la que quiere asignar el temporizador.
El símbolo giratorio y el temporizador pueden asignarse únicamente a una zona en funcionamiento.

Para utilizar el temporizador:
- Ponga en funcionamiento la zona de cocción y regule la potencia.
- Coloque el símbolo giratorio en esta zona de cocción.
- Regule la duración presionando en "+" o "-"; se enciende un punto en la pantalla de potencia para confirmar su acción.

Al finalizar la cocción, la zona se apaga, el temporizador se pone a **0** y se oye un **pitido** de aviso.
- Presione el botón "+" o "-" del temporizador para detener este pitido.

Para modificar los ajustes del temporizador:
Presione los botones "+" o "-" del temporizador.

Para detener el temporizador:
Presione varios segundos simultáneamente los botones "+" y "-" del temporizador o el botón "-" del temporizador hasta ponerlo a **0**.

Para modificar la asignación del temporizador:
- Detenga el temporizador.
- Apretando sucesivamente el botón : asígnelo a una nueva zona de cocción en funcionamiento.

2 / UTILIZACIÓN DEL APARATO

- ***UTILIZACIÓN DE LA "SEGURIDAD A PRUEBA DE NIÑOS"***

La placa de cocción tiene una función de seguridad a prueba de niños que bloquea los mandos, tanto cuando la placa está apagada (para la limpieza, por ejemplo) como si se está cocinando (para preservar los ajustes realizados).
Por motivos de seguridad, solo el botón "parada" está siempre activo y permite interrumpir una zona de cocción aunque esté bloqueada.

- ***¿Cómo bloquear?***

Mantener presionado el botón de bloqueo hasta que se encienda la luz LED y un pitido confirme su acción.

- ***Placa de cocción en funcionamiento***

Los indicadores de las zonas de cocción en funcionamiento indican de forma alternativa la potencia y el símbolo de bloqueo .
Cuando presione los botones de **potencia** o de **temporizador** de las zonas en funcionamiento, la luz led de bloqueo se enciende y se apagará al cabo de algunos segundos.
Solo el botón de "parada" está siempre activo.

En las zonas de cocción que no estén funcionando, el símbolo y la luz LED se encienden al presionar los botones "**puesta en marcha/parada**". Esta pantalla se apagará al cabo de unos segundos.

- ***La placa se para bloqueándola***

Se enciende la luz LED encima del botón de bloqueo. Una pulsación corta de este botón enciende la luz LED.
La luz LED aparece cuando se presiona un botón de **puesta en marcha/parada** de cualquier zona.

- ***¿Cómo desbloquear?***

Presione el botón de bloqueo hasta que se apague la luz LED y un doble pitido confirme su acción.

Consejo
Acuérdese de desbloquear la placa antes de volver a utilizarla (consulte el capítulo "utilización de la seguridad a prueba de niños").

<u>Medidas de seguridad durante el funcionamiento</u>

- ***Calor residual***

Después de una cocción larga, la zona utilizada puede permanecer caliente durante algunos minutos. Durante ese periodo aparece una "**H**" parpadeante. No ponga la mano sobre esta zona.

Atención
No tocar las zonas de cocción, riesgo de quemaduras.
Después de un corte de corriente prolongado, puede aparecer otro indicador luminoso, que se apagará después de presionar cualquier botón. No obstante, la temperatura de las zonas de cocción puede seguir siendo elevada.

- ***Protección en caso de desbordamiento***

En caso de que un líquido rebose o se coloque un objeto metálico o un paño húmedo encima de los botones de control, la placa se para, aparecen rayas en la pantalla y se emite un pitido. Limpie el líquido o retire el objeto y, después, reanude la cocción.

- ***Sistema Auto-Stop***

Si se olvida de la cocción en curso y según un tiempo predefinido, esta función de seguridad apaga automáticamente la placa (de 1 a 10 horas según la potencia). Aparece una "**A**" y se emite un pitido durante alrededor de dos minutos. Presione un botón de la zona de cocción para borrar esta información. Un doble pitido confirma esta acción.

3 / LIMPIEZA HABITUAL DEL APARATO

- ***LIMPIAR EL APARATO***

TIPOS DE SUCIEDAD	PRODUCTOS	¿CÓMO PROCEDER?
Ligera	Esponjas sanitarias	Remojar bien con agua caliente la zona y después limpiar.
Acumulación de suciedad recogida Desbordamientos de azúcar, plásticos fundidos	Esponjas sanitarias Rasqueta especial para vidrio	Remojar bien con agua caliente la zona que se va a limpiar, utilizar una rasqueta especial para vidrio para retirar la mayor parte de la suciedad; terminar con la parte de estropajo de una esponja sanitaria, y limpiar.
Aureolas y restos de cal	Vinagre de alcohol blanco	Aplicar vinagre de alcohol blanco caliente sobre la suciedad, dejar actuar y limpiar con un trapo suave.
Coloraciones metálicas brillantes Limpieza semanal	Producto especial para vidrio vitrocerámico	Aplicar sobre la superficie un producto especial para placas vitrocerámicas, preferentemente que contenga silicona (efecto protector)

crema

esponja sanitaria especial para vajilla delicada

polvo

esponja abrasiva

- ***En el momento del encendido***

CONSTATA QUE:	*LAS CAUSAS POSIBLES:*	*QUÉ HAY QUE HACER:*
Aparece un indicador luminoso	Funcionamiento normal	Nada
La instalación está fuera de control	Las conexiones de la placa son defectuosas.	Verificar su conformidad. Consultar el capítulo de conexiones.
Solo funciona un lado		

- ***En el momento de la puesta en marcha***

CONSTATA QUE:	*LAS CAUSAS POSIBLES:*	*QUÉ HAY QUE HACER:*
La placa no funciona y los indicadores luminosos en el tablero permanecen apagados	No llega alimentación al aparato. La alimentación o las conexiones son defectuosas.	Inspeccionar los fusibles y el interruptor eléctrico.
La placa no funciona, aparece la información Ω 7	La placa está bloqueada.	Consultar el capítulo de utilización de seguridad a prueba de niños.

- ***Durante la utilización***

CONSTATA QUE:	*LAS CAUSAS POSIBLES:*	*QUÉ HAY QUE HACER:*
La placa deja de funcionar y emite un pitido cada 10 segundos aproximadamente y aparece un indicador o F7	Ha habido un desbordamiento o un objeto bloquea el tablero de mandos.	Limpie la placa o retire el objeto y reanude la cocción.
Aparecen una serie de pequeños indicadores o F7	Se han calentado los circuitos electrónicos.	Véase el capítulo de encastre.

5/ SERVICIO POSVENTA Y ATENCIÓN AL CLIENTE

RELACIONES CON LOS CLIENTES

Para saber más sobre nuestros productos, puede consultar nuestro sitio:
www.electro-brandt.es

puede ponerse en contacto con nosotros:
> A través de nuestro sitio, ***www.electro-brandt.es***, en el apartado SAT

> Por correo electrónico a la dirección siguiente: ***asistenciatecnica@groupebrandt.com***

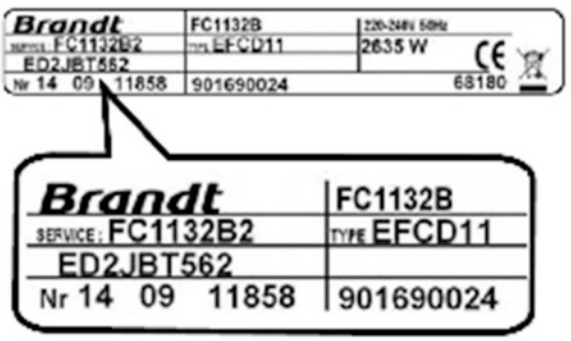
> Por correo postal a la siguiente dirección:
Plaza Carlos Trías Bertrán nº4- 28020 Madrid

> Por teléfono, de lunes a viernes de 8:30 a 18:00 horas, en el número:

917 371 398

INTERVENCIONES

Las posibles intervenciones en su aparato debe realizarlas un profesional cualificado representante de la marca. Cuando haga su solicitud, a fin de solicitar su tramitación, facilite referencias completas de su aparato (referencia comercial, referencia de servicio, número de serie). Estos datos figuran en la placa de identificación (consulte la ubicación de esta placa en las instrucciones).



REPUESTOS ORIGINALES
Durante una operación de reparación, exija la utilización de repuestos originales certificados.

NIF : B75108597
BRANDT ESPAGNE HOME, S.L.U
Plaza Carlos Trias Bertran, 4
28020 Madrid
Tlf. 91 418 4533
www.electro-brandt.es

Este símbolo presente en el producto o en la guía de instrucciones indica que su aparato eléctrico y electrónico no puede tratarse como un residuo doméstico. Existen sistemas de recogida previstos para el reciclaje de este tipo de aparatos en la Unión Europea.

Para más información, por favor contacte a las autoridades locales o al proveedor que le vendió el producto.